
DİL TARİXİ VƏ DİALEKTOLOGİYA

QƏZƏNFƏR KAZIMOV*

AŞINA VƏ AZƏRBAYCAN

“Hadisələr arasındaki əlaqəni aşkara çıxaran tarixçinin işi hadisələrin mövcudluğunu müəyyənləşdirən filoloq-şərqşünasın işinin qurtardığı yerdə başlanır”.

Lev Qumilyov

“Qədim türklər”, s.118

“Bir də, ümumiyyətlə, xalqın tarixini istisnasız şəkildə onun əleyhdarının mövqeyindən öyrənmək olmaz”.

Lev Qumilyov

“Qədim türklər”, s.106

Bizim dilçi və tarixçilərin əksəriyyəti bu fikirdədir ki, Mərkəzi Asiyada Böyük Türk Xaqqanlığı (eramızın V-VIII əsrləri) dağlıqlıdan sonra Oğuz tayfaları XI əsrəndən başlayaraq tədricən Azərbaycana daxil olmuş, XIII əsrin birinci rübüünün sonlarında gələn monqolların köməyi ilə Şimali Azərbaycan ərazisindəki ləzgidilli, Cənubdağı irandilli əhalini assimiliyasiyaya uğradaraq türkləşdirmişlər. Bu cür düşüncə, yəni Şimali Azərbaycan əhalisinin ləzgidilli, Cənubun irandilli, türklərin isə assimiliyasiya nəticəsi və gəlmə olduğu barədə fikir qəsdən və türkə yaramaz münasibətlə də bağlı ola bilər. Amma bizim fikrimizcə, bu, hər şeydən əvvəl, savadsızlıqla, bəşər tarixinə, bəşərin inkişaf yoluna bələd olmamaqla bağlıdır. Hələ də bir çoxları nəzərə ala bilmir ki, bəşərin doğuluşu Ön Asiya-Aralıq dənizi hüdüdлarı ilə bağlıdır – vahid dil, ulu insan burada doğulmuş, Yer üzünə buradan yayılmışdır. Ulu dil tipoloji cəhətdən fərqlənən dillərə burada parçalanmışdır. Türklər Ön Asyanın əzəli və əbədi sakinləri olmaqla yanaşı, şimala, şərqi və qərbə buradan yayılmışlar. Hindavropalılar da Yer üzünə buradan yayılmışlar, samılər, qafqazdillilər və başqaları da. Türk qolunun bir hissəsi Ön Asiyadan ayrılib Şərqi getdikdən sonra monqolları, tunqusları, yaponları, koreyalıları və lap elə çinliləri də doğurmuşdur. Nə üçün Ön Asiyada türk var, monqol yoxdur, türk var, çinli yoxdur? Deməli, mezolidən sonrakı dövrlərdə Şərqi üz tutan əhali uzaq ərazilərdə bir-birindən təcrid olunaraq parçalanma prosesini minilliklər ərzində davam etdirmiş, yeni nəsillər əmələ gətirmişdir.

Bu, belədir və dəqiq tarixi prosesdir. Bizim araşdırduğumuz məsələ isə nisbətən konkretdir: Böyük Türk Xaqqanlığını yaradan, onun başında duran “500 evlik Aşina

* AMEA, Nəsimi ad. Dilçilik İstitutu, filologiya elmləri doktoru, professor

ailəsi” – Bumin kağanın, İstəminin qəbiləsi e.ə. I minilliyyin sonlarında Çinin şimalına və oradan Altaya Azərbaycandan getmişlər. Bu fikir özlüyündə çox mühüm tarixi hadisənin izahından ibarət olub, aşinalıların adət-ənənələri, ictimai-siyasi görüşləri, dini baxışları, mif və totemləri və xiüsusilə onların dilində işlənən ictimai-siyasi leksikanın köməyi ilə təsdiq olunur.

Qədim misilsiz abidəmiz olan “Kitabi-Dədə Qorqud”un 1300 illiyini qeyd etdik. Hətta 1500 illiyinə də cürət etmədik. Bu və ya digər bir halda dastanın daha qədim olduğunu söylədikdə yüz yerdən “əsas” soruşulur və naşı gözlər dərhal hücuma keçirdi. Budur, e.ə.XIII əsrin hadisələrindən bəhs edən Homer poemaları “İliada” və “Odisseya” ilə müqayisələr göstərir ki, “Kitabi-Dədə Qorqud” Homerin yaşıdır və bu cəhət o qədər zəngin faktlarla təsdiq olunur ki, təkzibi heç cür mümkün deyil. Troyalıların türk, Trojanın türk şəhəri olduğunu göstərən faktlar isə misilsizdir.

Düşünürük ki, hörmətli oxuculara təqdim etdiyimiz bu iki kiçik yazı ümumtürk tarixinin düzgün tədqiqi üçün həqiqi tarixçilərə kömək olacaqdır.

Bizim “Azərbaycan dilinin tarixi” [bax: Kazimov: 2003] əsərimizin meydana çıxmamasını şərtləndirən amillərdən biri dünya tarixinin verdiyi faktlar və arxeoloji materiallar əsasında insanın Yer üzərinə Ön Asiyadan yayıldığını xatırlatmaq idi. Bu cəhətin düzgün dərk olunması ilə dünya tarixinin tədqiqinə dair bir çox yanlış konsepsiyalar təbii şəkildə öz əhəmiyyətini itirmiş olur. Biz həmin ideya əsasında türklərin şərqə, şimala və qərbə Ön Asiyadan yayıldığını bir daha faktlaşdırmış olduq. Tədqiqatçılar əksəriyyət etibarilə türk tayfalarını Orta və Mərkəzi Asiya ilə bağlamağa çalışmış və bir çoxları başqa cür düşünməyi ağıllarına belə gətirməmişlər. Lakin bəşər tarixi aydın şəkildə sübut edir ki, miqrasiyalar mezolitdə Ön Asiyadan və Aralıq dənizi hündüdlerindən başlamış, insan yer üzünə Avropanın, Afrikanın və Asyanın qovuşduğu bu ərazidən yayılmışdır. Sonralar əks miqrasiyalar da olmuşdur. Bunlar qeyd etdiyimiz kitabda bizim tərəddüdsüz qənaətimizdir və bu barədə artıq söz söyləmək fikrində deyilik.

Bu məqələdə isə bizi bir neçə sual maraqlandırır: nə üçün bütün türk xalqlarının adı var, lakin yalnız bizim dilimiz keçən minillik ərzində “Türk dili” adlanmışdır? “Türk” adı harada və bizə məlum olan tarixin hansı dövründə meydana çıxmışdır? Böyük türk xaqanlığının – o xaqanlıq ki, çin imperatorlarını “cənubdakı bizim uşaq-lar” adlandırdılar [Rəcəbli: 2001, s.3] – əsasını qoymuş köçəri Aşina tayfası ilə Azərbaycan əlaqələri barədə nə demek olar? Bu suallara cavab vermək üçün Lev Qumilyovun “Qədim türklər” əsərindəki faktlar bizim üçün müqayisə mənbəyi olmuşdur.

Hər şeydən əvvəl qeyd edək ki, böyük türk xaqanlığının əsasını qoymuş “500 evlik Aşina ailəsi” və bu ailənin rəhbərlik etdiyi, öz arxasınca apardığı türklər Qumilyovun əsərində aşinalıların o dövrdə adlandığı kimi “Türküt adlandırılmış və bununla Orta və Mərkəzi Asiyadakı başqa türk tayfalarından fərqləndirilmişdir.

Əvvəlcə, “500 ailəlik Aşina tayfasının öz əcdadları barədə əfsanələrinə diqqət yetirək. Şəcərələrin öyrənilməsi, Qumilyovun yazdığınına görə, ən qədim zamanlardan

Mərkəzi Asiya xalqları üçün səciyyəvi olmuşdur. Həm də maraqlıdır ki, həmin xalqlar bu və ya digər vəhşi heyvanı öz nəsillərinin banisi saymışlar. Məsələn, “...tibetlilər erkək meymunu və dişi rakşası (meşə ruhu), monqollar boz qurd u maralı, telelər canavarı Qumilyov: 1993, s.30]. Buradan aydın göründüyü kimi, monqollar, telelər və türkülər qurd (canavarı) və maralı öz əcdadları hesab etmişlər.

Maral sonrakı hadisədir – Sibir çölləri ilə bağlıdır və türklərdə həllədici əhəmiyyətə malik deyildir. Qədim türklərin bayraqında daim qızılı rəngli qurd başı təsvir edilmişdir. Qumilyov bu məqamda *серый волк, волк* və *волчица* sözlərini işlətmışdır [Qumilyov: 1993, s.22]. Monqolların, telelərin boz qurda, türklərin dişi canavara tapınması elə bir fərq yaratmır. Deməli, bu xalqların əfsanəvi əcdadı bir olmuşdur. Bu birlik onların kök birliyindən irəli gəlir. Türklerin və monqolların bir kökdən olduğuna heç kim şübhə etmir, lakin onlardan hansının hansından ayrıldığı barədə mübahisə hələ də davam etməkdədir.

Tobalıların (çinlilərin) Şimali Çinin fəthi zamanı tabe etdikləri tayfalar içərisində “beş yüz Aşına ailəsi” də qeyd olunur. IV əsrə hunkarın və syanbilərin (monqolların) çinlilərdən aldıqları Şensi əyalətinin qərb hissəsində məskunlaşmış bu ailə “müxtəlif tayfaların qaynayıb-qarışmasından” yaranmışdı. [Qumilyov: 1993, s.30] Türküt əhalisinin “...etnik mənşəyi müxtəlif idi, lakin öz aralarında hamısı kiçik tələffüz fərqi olan ümumi türk dilində danişirdilar. Onlar bir “budun” - xalq təşkil edirdilər, lakin bu söz “etnos” deyil, daha çox “demos” anlayışına yaxın bir mənada işlənirdi. Çünkü “budun” “bəylər”ə qarşı qoyulurdu” [Qumilyov: 1993, s.72]. Müəllif bunu “Türk bəglər budun” - “Türk bəylərinin xalqı” ifadəsi ilə düzgün əsaslandırmışdır. Bu sözlər də göstərir ki, əslən türk olan hunkar və monqollar özlərini bir-birinə daha yaxın saymaqla çinlilərə qarşı birlikdə mübarizə aparmışlar.

Şensi vilayətinin qərbindəki Xesidə yerləşən aşinalılar həmin ərazinin işğalı zamanı tobalıların (çinlilərin) təbəəliyini qəbul etməmiş, Altayın mərkəzi hissəsinə köçmüş, uzun müddət səssiz-səmirsiz yaşamış, sonralar jujanların vassalı olduqlarını elan etmişlər. Çin mənbələri onların bu vaxta qədər “mağarada” yaşadıqlarını qeyd etmişlər. “Mağara” Altayın mərkəzində yerləşmişdi. Maraqlıdır ki, adı dağ dərəsi “Suyuş”da (Çin mənbəyi) “mağara” adlandırılmışdır [Qumilyov: 1993, s.96]. Beləliklə, Aşinanın “500 ailəsi”, gələcək əyanlar V əsrə Ordosdan köçüb artıq turkdilli əhalinin yaşadığı Altayın cənub ətəklərində məskən salmalı olmuşlar [Qumilyov: 1993, s.93].

Qumilyovun qeydlərinə görə, türküt xalqı bu dövrdə yeni keyfiyyətlər qazanır, Altay dağlarına qovulduğdan sonra davakar köçəri heyvandarlardan azadlıqsevər, oturaq həyat keçirən heyvandarlara çevrilirlər [Qumilyov: 1993, s. 208].

Qumilyov yazır: “Həmin tayfa birləşməsi (müəllif Aşinalıları bir neçə tayfanın qarışığı sayır – Q.K.) ilkin dilinin necəliyində asılı olmayıaraq, V əsrə o, tarix səhnəsinə qədəm qoyanda dövrün tayfalararası ünsiyyət vasitəsi olan syanbi – yəni qədim monqol dili tayfaların hamısı üçün anlaşıqlı idi. Bu, komanda, bazar, diplomatiya dili idi. Bu dildə *Aşına nəsl 430-cu ildə Qobinin şimal həndəvərinə köçmüdü*” [Qumilyov: 1993, s.31].

Göründüyü kimi, müəllif monqol dilinin üstünlüyünü, tayfalararası ünsiyyət vasitəsi olduğunu göstərir. Bu, ağlabatan deyil, aşinalıların məhz bu dildə – monqol di-

lində Qobinin şimal həndəvərinə köçdürüyü barədə fikir elmi əsası olmayan fikirdir. Ola bilər ki, belə bir dövrde monqollar və türklər təzə təcrid olunduqları üçün bir-biri ni asan anlamışlar. Lakin Aşına tayfasının monqol dili ilə Qobinin şimal həndəvərinə köçməsi və 100 il sonra təmiz və zəngin türk dili ilə danışması, bu dildə misilsiz abidələr yaratmağa başlaması barədə fikirlər heç cür ağlabatan deyil və müəllifin daha qədimləri görə bilməməsi ilə bağlıdır. Bütün Şərqə və Qerbə yayılmış türklərlə çox seyrək olan syanbiləri-monqolları müqayisə edib, türklərin monqol tayfalarından təcrid olunması qənaətinə gəlmək heç bir məntiqə siğmir. İnsanın Yer üzüne Ön Asiya-dan yayıldığını və Ön Asiyada monqol izlərinin olmadığını nəzərə alıqdə monqolların Orta və Mərkəzi Asiyaya gedən türklərdən ayrılmış olduğuna şübhə etməmək olar.

Qumilyovun monqol üstünlüyü, monqol birinciliyi barədə fikirləri davam edir: “Çinlilər Aşına xanlarının təbəələrini *Tu-kyu* adlandırdılar. Bu söz Pelyo tərəfindən “türküt” - yəni “Türklər” kimi uğurlu şəkildə açılmışdır. Lakin sözün sonundakı çoxluq bildirən şəkilçi türk deyil, monqol mənşəlidir. Qədim türk dilində bütün siyasi terminlər monqol cəm şəkilçisi ilə yaranırdı. Bu isə güman etməyə əsas verir ki, həmin sözlər türk dil mühitine kənardan gətirilirdi” [Qumilyov: 1993, s.31].

L.Qumilyovun bu fikri tamamilə yanlışdır. *-üt*, *-at* cəm şəkilçisi monqollardan neçə min il əvvəl Ön Asiya xalqlarının, o cümlədən qədim Azərbaycan tayfalarının (kuti, kassit, lullubi, turukki və s.) və Manna, Midiya xüsusi adlarının tərkibində işlənmişdir. *Kuti* sözündəki *-ti* haqqında danışlan şəkilçidir – söz *kular* mənasını ifadə edir [Kazimov: 2003, s.210]. *Skol-ot*, *massaq-et* sözlərindəki *-at*, *et* də eyni şəkilcidir. Bu şəkilçi ulu dildən gələn bir şəkilçi kimi bütün iltisaqi dillərdə mövcud olmuşdur, Hami-Sami dillərində də yayılmışdır. Odur ki Aşına tayfasının dilinə monqol dilindən keçməsi barədə fikir doğru ola bilməz. Ona görə də müəllif “Qədim türk dilində bütün siyasi terminlər monqol cəm şəkilçisi ilə yaranırdı” sözlərində və bu cür sözlərin kənardan gətirilmə olması barədə fikrində tam yanlış mövqə tutmuşdur. Monqollar kəmiyyət etibarilə türklərdən daim qat-qat az olmuşlar və monqolların türklərdən ayrılması barədə Poppenin fikri son dərəcə ağlabatandır.

Budur, L.Qumilyov fikrini dərinləşdirərək yazır: “Aşinanın adı ilə birləşən həmin “beş yüz aile” mənşeyindən asılı olmayıaraq, hərbi müvəffəqiyyətin dəyişkənliliyi onları Çindən Altaya atana qədər öz aralarında monqol dilində danışırdılar. Lakin türkdilli mühitdə yüz il qalmaları, təbiidir ki, danışq dilinin tezliklə dəyişməsinə gətirib çıxarmalı idi. Onu da nəzərə almaq lazımdır ki, “*Aşinanın beş yüz ailəsi*” türk dənizində bir damla idi (fərqləndirmə mənimdir – Q.K.). Güman ki, VI əsrin ortalarına doğru Aşına nəslinin üzvləri tamamilə türkləşmiş, monqoldilliliyin əlamətlərini yalnız özləri ilə gətirdikləri titullar sistemində saxlamışdilar” [Qumilyov: 1993, s.34].

Heç kəsi inandırmaq olmaz ki, 100 il ərzində bir tayfa öz ana dilini unudub türk dilini aşınalar qədər dərindən mənimsemış olsun. Yenə qeyd edirik ki, arada yalnız türk–monqol yaxınlığı, bir-birini anlama ola bilərdi. O böyüklükdə abidələr qoyub getmiş xalq başqa bir dilin yetirməsi ola bilməzdi, odur ki aşağıdakı sözlər heç bir etibar doğurmur: “İndi türk dilləri adlanan dillər ən qədim zamanlarda meydana gəlmişdi, türküt xalqı isə V əsrədə... Gəlmələrin yerli əhalisi ilə qaynayıb-qarışması o qədər güclü

olmuşdur ki, artıq 100 il sonra – 546-cı ildə onlar qədim türk xalqı, yaxud türküt adlanırları vahidə çevrilmişdilər” [Qumilyov: 1993, s. 4]. Sonrakı qeydlərimiz də göstərəcək ki, bunlar əsassız söhbətlərdir.

Qumilyovun əsərində aşinanın tarixi, dili və nə üçün daim “köçərilər” adlandırılduğu obyektiv izahını tapa bilməmişdir. Nə vaxtsa, monqol dilinin türklər üçün də ümumünsiyyət vasitəsi olması isə xəyali fikirlərdəndir.

İndi biz Aşinanın türk mənşəyi barədə əqli və nəqli dəlilləri nəzərdən keçirəcəyik. Görək aşinalılar haradan gəlmışlər, kimdirler və nə üçün daim türk və monqol tayfaları arasında “köçərilər” adı ilə tanınmışlar?

“Umiyakov ehtimal edir ki, “türk” sözü XII-XIII əsrlərdə türklərin ümumi adından başqa, həm də çox ehtimal ki, “**bundan əvvəl də ayrılhqda götürülmüş bir türk tayfasının adını bildirirdi**” (fərqləndirmə mənimdir – Q. K.). Şübhəsiz ki, bu, belədir. Bizim təklif etdiyimiz şərti “Türküt” termini hətta E. Şvann kimi bir analiz nəhənginin də qurban getdiyi anlayış və kənara çıxma dolasılığından xilas olmağa imkan verir” [Qumilyov: 1993, s.180]. Müəllifin burada göttirdiyi sitat və öz qənaəti doğrudur.

Dedik ki, müəllif Aşina türklərini xüsusişdirmək üçün “Türküt” terminini (onların öz adını) seçmiş, türk xaqanlığını yaradan türkləri başqa türklərdən fərqləndirməyə nail olmuşdur. Və eyni zamanda aşinalıların mənşəyi ilə bağlı əfsanəni nəzərdən keçirərək çox düzgün nəticə çıxmışdır: “...biz bir əfsanənin mətni daxilində iki süjetin kəsişməsi – mifoloji (mənşəyini dişi canavardan götürmək) və tarixi (Türkütlərin bir hissəsinin əcdadlarının Altaydakı dağ vadilərinə qaçması) ilə qarşılaşıraq” [Qumilyov: 1993, s. 96]. Məlum olan birinci məsələdən (dişi canavar) fərqli olaraq, ikinci məsələ (Türkütlərin Altaydakı dağ vadilərinə qaçması, daha doğrusu, Altay ərazilərinə gəlməsi) köklü və maraqlı məsələdir. Lakin qeyd edilən qaçıb gəlmə prosesinin ilkin nöqtəsi – başlangıcı Qumilyov üçün tam şəkildə məchul və qaranlıqdır. Müəllif başlangıcın Ön Asiya olduğunu qətiyyən ağlına göturmır.

“Aşina Ordosdan qərbədə, Xuanxe və Nanşan çayları arasında yerləşən Xesinin hakimi, hun knyazı Muğana tabe idi. 439-cu ildə tobalar hunlara qalib gələrək Xesini Vey (Çin) imperiyasına birləşdirəndə knyaz Aşina “beş yüz ailə” ilə jujanların yanına qaçıdı və Altay dağlarının cənubunda məskunlaşaraq jujanlar üçün dəmir emal etməyə başladı” [Qumilyov: 1993, s.31; Бичурин: 1950, s.221]. Bu sözlərdən aydın olur ki, Aşina haqqında ilkin məlumatə görə, aşinalılar V əsrin əvvəllerində hun tayfaları tərkibində olmuş, çinlilər Xesi ərazilərini işğal edərkən Çin asılılığından imtina edərək V əsrin ortalarında Altay dağlarının cənubuna – türk tayfaları olan əraziyə qaçmış və o dövrün bir qədər irticaçı sayılan türk tayfası jujanların asılılığını qəbul etmiş, onlar üçün dəmir istehsal etməyə başlamışlar. Qısası: ən pis türk asılılığını Çin əsarətindən üstün tutmuşlar. Burada bizim üçün ən qiymətli məlumat tobaların-çinlilərin işğal etdiyi Xesinin hun hakiminin **Muğan** titulu daşımasıdır. Aşina “Hun knyazı Muğana tabe idi” sözlərindən aydın olur ki, Aşina tayfasının da da-xil olduğu bu knyazlığın hakimləri **Muğan** titulu daşıyırlar. Bu knyazlıqdan ayrıldıqdan sonra Aşina hakimləri də bu titulu daşmışlar. Deməli, knyaz Muğana tabe olan tayfalar qohum tayfalardır.

Əgər Aşina tayfası Muğanın knyazlığında bir sıra tayfalarla təsadüfi birləşmiş olsa idi, Aşina hakimləri **Muğan** titulu daşılmazdılar. Misallara diqqət yetirək.

552-ci ildə Bumin xaqan öldükdə yerinə oğlu Qara İssik xan keçir. O da tez ölür və hakimiyyətə Qara İssik xanın qardaşı (Bumının kiçik oğlu) Kuşu çıxır. Kuşu Muğan xan titulunu qəbul edir [Qumilyov: 1993, s.48]: “Bu xanın aşağıdakı adlarıvardı: vəhşi heyvan adı - Tsuzu (yəni Kuşu - Quş), nəsil adı – Sıqın (yəni nəvə, qardaş oğlu), ləqəbi – Yandı (yəni qalib), titulu – Muyuy, yaxud Muğan. Biz elmi ədəbiyyatda daha çox işlədilən sonuncu addan istifadə edirik” [Qumilyov: 1993, s.38]. “554-cü il knyazlığın imperiyaya çevrilməsi ili id... Muğan xan artıq öz şimal sərhədlərini möhkəmləndirmişdi.” [Qumilyov: 1993, s.40] – cümləsi və əsər boyu qeyd edilən bir sıra adlar da göstərir ki, **Muğan xan** işlek titul olmuşdur.

Aşinanın əvvəlcə tabe olduğu hun knyazı da *Muğan* titulunu daşıyır, Aşina hakimləri də. Deməli, təklikdə Aşina deyil, böyük hun knyazlığı bu titulun daşıyıcıları olmuşlar. Tədqiqatçılar bunları üzə çıxarmışlar, lakin təəccübü orasıdır ki, bu titulun haradan yarandığına əsla fikir verməmişlər.

Muğan sözü necə əmələ gəlmışdır? Harada yaranmışdır? Muğan haradadır? Və nə üçün bu suallara cavab axtarılmır?

Məlumdur ki, Muğan cənublu-şimallı Azərbaycanın ən qədim ərazisidir. Muğan müğlərinin, mağların yaşadığı ərazidir. Mağlar Azərbaycanın və dönyanın ən qədim mədəni tayfalarındandır – türkdilli Azərbaycan tayfasıdır [Kazimov: 2003, s.258-272]. Aşina hakimlərinin Muğan titulu daşımışı iki çox mühüm məsələni aydınlaşdırmağa kömək edir: Muğan titulu daşıyanlar hunlar-türklərdir, deməli, mağlar türk-tayfalarındandır; ikincisi, mağların vətəni Azərbaycandır, deməli, Muğan titulu daşıyan Xesi hunları və o cümlədən aşinalılar Mərkəzi Asiyaya Ön Asiyadan – Azərbaycandan gəlmişlər.

İ.Cəfərsoy qədim qaynaqlarda Muğanla bağlı məlumatları toplayaraq yazmışdır: Əbu Həmid əl-Əndəlusi əl-Qərnati (XII əsr) göstərir ki, Muğan geniş vilayətdir. Onun kəndləri və şəhərləri Ərdəbildən Təbrizə gedən yolun sağındadır. Ibn Xordad-behin (IX əsr) yazdığını görə Muğan Azərbaycanda şəhərdir. Əhməd ibn-Asam əl-Kufi məlumat verir ki, Azərbaycanda Muğan adlı şəhər və çay var. X əsr ərəb mənbələrində Azərbaycanda *mukan* adlı xalqın yaşadığı göstərilir. Muğan tayfası yalnız Ərdəbillə Təbriz arasında deyil, Qarabağda da yaşayırıdı. Nəhayət, İ.Cəfərsoy yazır: “A.Şirakatsi (VII əsr) göstərir ki, Arsak ölkəsinin vilayətlərindən biri *Muxank* adlanır. -k ermənicədə (qrabarda) etnik mənsubiyət bildirən şəkilcidir. Deməli, *Muxank* - “Muğan tayfasının yurdu” anlamında başa düşülməlidir. Vassal olan bu etnik-inzibati ərazini (*ərazini* deyil, *ərazinin hakimini* olar - Q.K.) iranlılar *Muğan şah* adlandırdılar. Muğan şah Irana tabe idi”. Yaqtı əl-Həməvi yazır ki, *Muğan* - ərəb sözü deyil. Əhalinin əsasını burada türkmənlər təşkil edir [Cəfərsoy: 2005, s.151].

Bütün bunlar **Muğan** sözünün, **Muğan** titulunun Altaya Azərbaycandan get-di-yini göstərir. İ.Cəfərsoy da türk xaqanlarının və 500 evlik Aşina ailəsinin V və VI əsrlərdə daşıdığı **Muğan xan** titulunun Azərbaycanda işlənən **Muğan şah** titulu ilə bağlı olduğunu düşünmüştür: “Qədim türklərin və hunların V və VI əsrlərdə *Muğan*

və Azma Muğan adlı iki tayfa başçısı vardı. Muğan hun bəyi idi. 500 Aşina ailəsi ona tabe olmuşdur. Azma Muğan isə türk xanı idi” [Cəfərsoy: 2005, s.152].

Qumilyov yazır: “Qaçqınların gəlib çıxdıqları Monqolustan Altayının ətəkləri hunlardan törəyən və türk dilində danışan tayfalarla məskunlaşmışdı. Knyaz Aşinanın drujinası da həmin aborigenlərlə qaynayıb-qarışdilar və onlara “türk”, yaxud “Türküt” adı verdilər” [Qumilyov: 1993, s. 33].

Kim verdi, niyə verdilər bu adı onlara?—Bunlar Qumilyov üçün aydın deyil. Bu barədə bir qədər sonra danışacaqıq. Hələlik başqa bir məsələyə diqqət yetirək, yuxarıda verdiyimiz bir cümləni yenə xatırlayaq: “*Aşinanın beş yüz ailəsi*” türk dəni-zində bir damla idi” [Qumilyov: 1993, s.34]. Deməli, Altayın ətəkləri türk tayfalarından ibarətdir; aşinalılar bunlara münasibətdə “qaçqın” və ya “köçəri” hesab olunur və nəhayət, aşinalılar türk dənizində bir damlaşdır. Görünür, bu məsələlər yaxşı öyrənilməyib, çünki digər tərəflən də L.Qumilyov özü qeyd edir ki, çinlilər türküləri “ağacın kökü”, qalan tayfaları isə “yarpaqlı budaqlar” hesab edirdilər” [Qumilyov: 1993, s.284]. Bu sözlər göstərir ki, köçərilər (Türklər-türkülər) nazik və kövrək fidan kimi o qədər də zəif olmamış və müxtəlif bölgülərdən ibarət olmuşlar.

Aydın olur ki, Orta və Mərkəzi Asiya çoxdan türk yurdudur, yəni Ön Asiyadan bu yerlərə köçən türklər, bəlkə, öz köçmə tarixlərini də unutmuşlar. Lakin aşinalıların gəlmə tarixi o qədər də uzaq deyil, ona görə də onlar qaçqın hesab olunurlar. Ətraf hamısı türk aləmidir və qaçqınlar - köçərilər onların arasında bir damla kimidir. Bu müəmməda mühüm məsələ aşinalıların haradan gəlməsi məsələsidir. Haradan və nə vaxt gəlmişlər? Nə üçün gəlmişlər?

Köçəri həyatına başlanmasının və bir çox tayfaların öz yurdlarını dəyişməsinin səbəbləri çoxdur. Bu cəhəti Qumilyov özü də yaxşı izah etmişdir: “...örüş və otaqların məhdudluğunu, ən başlıcası isə suyun çatışmaması köçəriləri öz sürünlərini bölməyə məcbur edirdi. Nəticədə köçəri həyat keçirən ailələr də bölünməli olurdular. Otaqların bölünməsi və onların sərhədlərinə ciddi nəzarət köçərilərin örüş, suvat və ov yerləri üçün qaldırıcıları amansız qardaş qırğıının qarşısını almaqdən ötrü yeganə vasitə idi” [Qumilyov: 1993, s.87]. Düşmən tayfalarla amansız müharibələr də köçəriliyə səbəb ola bilirdi. Tebii ki, Aşina ailəsinin Orta və ya Mərkəzi Asiyaya gəlişi də bu səbəblərdən biri ilə bağlıdır, lakin onların bu yerlərə nə vaxt gəldikləri barədə L.Qumilyovun fikirləri ziddiyətlidir.

Dediyimiz kimi, aşinalıların mənşəyi haqqında iki əfsanə vardır. Daha tipik olan birinci əfsanədə deyilir ki, qonşular bu nəslə qırıb-qurtarmış, yalnız 9 yaşlı bir oğlan xilas olmuşdur. Düşmənlər onun əllərini və ayaqlarını kəsərək bədənini bataqlığa atmış, burada dişi qurd həmin oğlandan hamilə olmuşdur. Dişi qurd Altaya qaçıb orada on oğul doğmuşdur. Onlar artıb çoxalmış və “bir neçə nəsildən sonra Asyan-şə adlı birisi bütün aymağı ilə mağaradan çıxaraq özünün Jujan xanının vassalı olduğunu etiraf etmişdi.

Qumilyov göstərir ki, əfsanələrin ikisi üçün də səciyyəvi cəhət onların hər ikisində tarixi hadisəyə – Aşina ordasının Qansudan köçməsinə kiçicik bir işaretin olmamasıdır. “Ona görə də əfsanələrin Altayda meydana çıxdığını, bəlkə də gəlmələrin müstəsnalıq hüququnu əsaslandırmaq üçün məxsusi olaraq yaradıldığını düşünmək mümkündür” [Qumilyov: 1993, s.32]. Buradakı son fikir yenə əsassızdır. Aşina orda-

sının Qansudan köçməsinə dair heç bir işaretin olmaması tam təbiidir. Müəllifin bu na təəccübünə səbəb bəşərin inkişaf və yayılma istiqaməti barədə xəbərsizliyidir. Əfsanənin Altayda müəyyən məqsədlə məxsusi yaradılması fikri də doğru ola bilməz. Bir yerdən başqasına köçməklə, həm də o qədər uzaq olmayan bir məsafləyə, yeni əfsanə yaranmadı. Əfsanə, fikrimizcə, tam köklü əfsanədir və tayfanın haradan gəldiyini dəqiq şəkildə bildirməkdədir. Elə birinci əfsanənin maraqlı cəhəti aşinalıların əcdadları barədə məlumat verilərkən onların “*Qərb ölkəsindən qərbədə yaşayın hunlar evinin nəslidir*” kimi səciyyələndirilməsidir [Qumilyov: 1993, s. 32]. Müəllif bu məlumatı bir məqamda Attila ilə əlaqələndirməyə çalışmış və V əsrə aid etmişdir. “*Qərb ölkəsindən qərbədə yaşayın hunlar*” – sözləri ikiqat qərb anlayışı bildirir; birincisi Altayın qərbidirsə və burada Qərbi türk xaqanlığının yerləşdiyi ərazilər Altaydan Xəzərə qədər) nəzərdə tutulursa, ikincisi bu qərbin qərbidir. Bu “qərbin qərbi” isə artıq Ön Asiya əraziləridir. Dediyimiz kimi, Qumilyov “qərb hunları” dedikdə bir məqamda Attilanı nəzərdə tutur və çox məntiqsiz bir müqayisə apararaq yazar: “Beləliklə, bu əfsanəyə görə Altay türkləri-tukyular (türkütər) mənşəcə Qərb hunlarından törəmişlər”. “...nəzərə alsaq ki, Qərb hunları 468-ci ildə məhv edilib, türklər isə xalq kimi artıq 545-ci ildə tarix səhnəsinə gəliblər, onların artım sürətinə və nəsillərin bir-birini əvəzləməsinə yalnız heyrətlənmək olar” [Qumilyov: 1993, s.32]. Aşina 430-cu ildə Qobinin şimal həndəvərinə köçübsə, bunun 468-ci ildə məhv edilən Qərb türkləri - Attila hunları ilə nə əlaqəsi ola bilər? Amma Qumilyovun “qərbin qərbi”ni Cənubi Avropada, Bizans ətrafında, Xəzərin şimal sahillərində, Qara dəniz ətrafi ərazilərdə düşünməsi onun sövqi-təbii duyğularının üstünlüyünü təsdiq edir. Beləliklə, bu türklər Attila türkləri ola bilməzdi. Bunu müəllifin aşağıdakı sözləri də təsdiq edir: “Bölgə sisteminin prototipi çox güman ki, II əsrədə cənubi hunlar arasında mövcud olmuş taxt-tac varisliyi idi: V əsrədə Aşina nəсли knyazlarının əcdadları onlarla ünsiyyət saxlamışdır” [Qumilyov: 1993, s.73]. Yəni müəllif demək istəyir ki, aşinalıların quruluş sistemi II əsrin cənub hunlarının quruluş sisteminə uyğun idi. Bu sözlər də Aşina ictimai quruluşunun Attila hunları ilə əlaqəsini inkar edir.

Qumilyov qonşular tərəfindən aşinalıların qırılması əhvalatını 93-cü ildə şimal hunlarının məğlubiyyəti ilə də əlaqələndirmişdir: “Həqiqətdə də bu tarixi süjet (tayfanın qırılması, 9 yaşı oğlanın qalması və dişi canavar əhvalatı – Q.K.) müsəlman müəlliflərindən Rəşidəddinin, Xondəmirin, Əbülgazinin əsərlərində bütöv şəkildə göstərilmişdir – Ərkənə kun – yəni sərt eniş. Çox güman ki, biz burada qədim tarixi hadisənin – 93-cü ildəki məğlubiyyətdən sonra şimal hunlarının Tarbaqatay keçidindən getməsinin və onların bir hissəsinin daimi yaşamaq üçün Altayda qalmasının əksi ilə qarşılaşırıq” [Qumilyov: 1993, s.97].

Nəhayət, müəllif özü də əfsanənin göstərilən tarixlərə uymadığını qeyd edərək yazır: “Uyğurların və Aşina ordasının sözün həqiqi mənasında totemist olduqlarını iddia etmək böyük risqə yol vermək demək olardı. Çünkü mənbələrdə onların canavara xüsusi münasibətləri barəsində heç nə deyilmir. Lakin biz burada həmin heyvana totem sitayışının qədim izlərini görürük, öyrəndiyimiz dövrdə isə bu artıq əcdad-lara sitayışə çevrilmişdir” [Qumilyov: 1993, s.97].

Deməli, əcdad məsələsində totem əsasdır, lakin təsvir edilən zamanda tayfanın dini görüşlərində totemizm yoxdur. Bu, o deməkdir ki, totem-əcdad məsəlesi təsəvvür edildiyindən çox-çox qədim dövrlərə aiddir. “B. X. Karmışeva güman edir ki, “Türklər” Orta Asiyaya gəlmə türklərin nəsillərinə aiddir və onlar, ehtimal ki, karlukların əcdadlarından da daha əvvəl gəlmİŞdilər”. Türkütlərin Orta Asiyaya gəlmə türklərin qədim nəsiləri olması barədə B. X. Karmışevanın qənaəti daha əsaslıdır.

Bütün dəlillər göstərir ki, aşinalıların Orta Asiyaya gəlmə tarixi Altayın aborigenləşmiş türklərindən sonrakı dövrlərə aid olsa da, eradan əvvələ aiddir. Bunu: “Türklər” özbəklərdən və qırğızlardan aralı gəzib-dolanır, onlarla nikaha getmirlər. Bununla bir sırada “Türklər” son zamanlara qədər özlərinin köçəri heyvandarlıq vərdişlərini qoruyub saxlamışdır” [Qumilyov: 1993, s.179] kimi bir sıra başqa dəlillər də təsdiq edir.

Bu fikrin daha ətraflı sübutu üçün, hər şeydən əvvəl, *türk* sözünün meydana çıxma tarixində başlamaq lazımdır. *Türk* sözü ilk dəfə e.e. XXIV əsrde Assur yazılarında xatırlanır. *Turukki* şəklində özünü göstərən bu söz və bu adı daşıyan tayfa Ön Asiyanın – Azərbaycanın çox güclü tayfalarından biri olmuşdur. Yırtıcı assurlar uzun müddət onlarla bacarmamış, məcbur olub qohumluq əlaqələrinə əl atmışlar. Sumer-akkad yazılarında *turuk/türük* şəkillərində dəfələrlə xatırlanmışdır:

Aşh-şhum awili mesh Tu-ru-ki-iki... Aşum (məğlubiyyətim) iləməz Türkü ki... (Cinayət törətmək türkə başucalığı gətirməz ki...) [Nüvədili: 1997, s. 258] Yaxud:

*um-ma a-na-ku-ma lu Tu-ru-ku-u ki
sha ki-ma-ish-tu ul-la-num i-la-ku-nim*

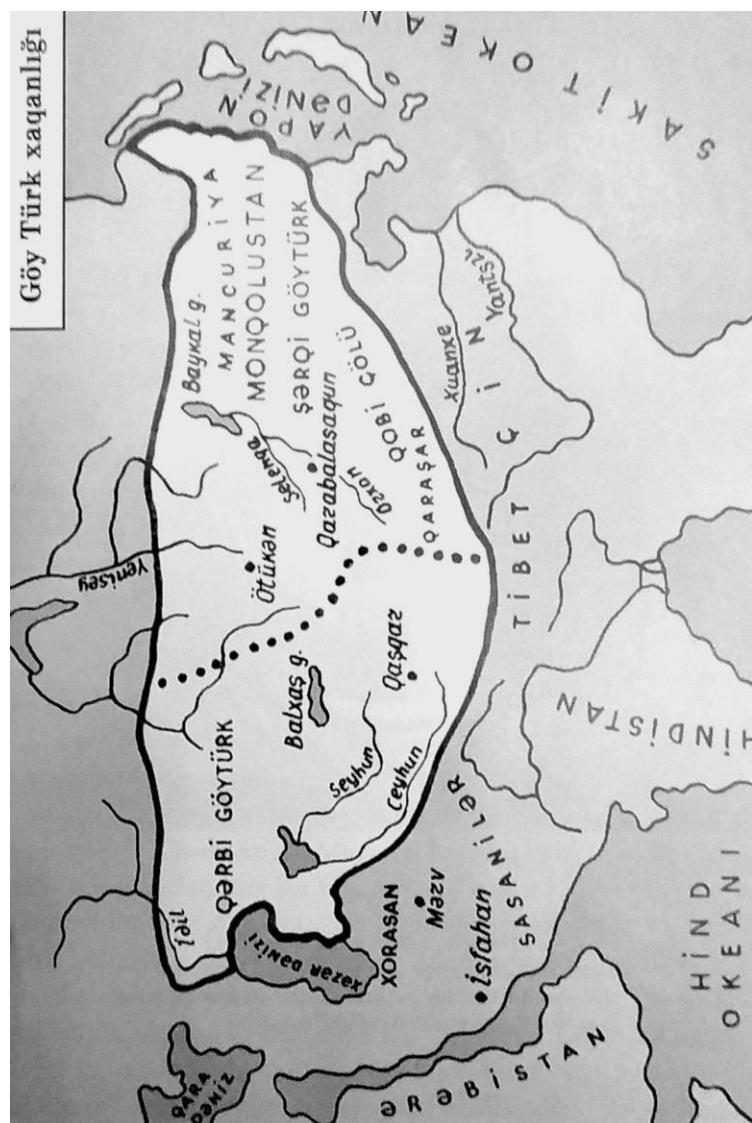
Umma una ki malu Türkü ki

Saki maistü ulanum ilə künüm

(Türkü mal yiğan hesab eləmə, günüm elə olanım ilə də xoşdur) [Nüvədili: 1997, s.255-256; tərcümələr Nüvədilinindir; əlavə məlumat üçün bax: Kazimov: 2003, s.88-93]

Bir sira tədqiqatçılar Abşerondakı Bilgəh qəsəbə adının mənşəyini Bilgə xaqqanın adı ilə əlaqələndirirlər. ASE, s.393

İddia etmək olmaz ki, turukkilər məhv olmuş, dişi canavar əfsanəsində göstərildiyi kimi, onların nəсли totem yolu ilə – dişi canavarın köməyi ilə xilas ola bilmişdir. Ola bilər ki, tayfanın kiçik bir qolu – Xesidə knyaz Muğanın başçılıq etdiyi türklər həqiqətən qonşularından biri ilə toqquşmada çoxlu itki vermiş və az bir qüvvə ilə Orta Asiyaya qaça bilmışdır və aşinalılar da bunların bir qoludur. Odur ki, şübhəsiz, *Muğan* titulu ümumi olduğu kimi, dişi canavar əfsanəsi də təkcə aşinalılara deyil, knyaz Muğanın bütün türklərinə-hunlarına aid olmuşdur.



Lakin bu da məlumdur ki, eradan əvvəlki III və II minilliklər boyu turukkilərin (turuklarım) əsas qüvvəsi Azərbaycan ərazisində – öz vətənidə yaşmış, Azərbaycan dövlət qurumlarının tərkibində olmuşlar. Azərbaycanda daim *türk* sözü, *türk* etnik adı, bu adla yaşayan tayfa üstün olmuşdur. Hətta o dərəcədə ki, aşinalılar böyük xaqanlıq yaratsalar da, sonralar bu adı saxlaya bilməmiş, lakin keçən minilliklər ərzində Azərbaycan türk xalqı daim *türk* adı ilə tanınmışdır. Çünkü türk bu ərazidə kökdür, əsasdır. Orta Asiyada isə, nə qədər artıb çoxalmış olsa da, gəlmədir, köçəridir, qaçqındır. Əgər bütün tayfalar Orta və Mərkəzi Asiyaya Ön Asiyadan köçmüslərsə (bu, artıq inkaredilməz tarixi faktdır), aşinalıların Ön Asiyadan – qərbin qərbindən gələn köçərilər və qaçqınlar olduğuna heç bir şübhə ola bilməz.



Bilge xagan (716-734)

Xəzərin qərbində yaranmış və möhkəm kök salmış bir etnonimin təzədən Xəzərin şərqində qəflətən meydana çıxmazı haqqında fikir qəsdən tarixi həqiqəti görməz-liyə salmaqla bağlıdır. Bunlar göstərir ki, **türk** etnik adının tarixi çox qədimdir və bu söz aşinalıların Çin ərazilərindən Altayın ətəklərinə qəçməsi ilə yaranmamış, tayfa ilə birlikdə Ön Asiyadan gəlmışdır. Deməli, Çin mənbələri Xesi ərazisində olan hun-türkləri öz etnik adı ilə deyil, dövrün tayfa başçısına Çin hakimlərinin verdikləri adla qeydə almışlar. Bu, mümkün olan təbii haldır.

Qeyd edilən fikirlərin təsdiqi üçün *yandi*, *baqa*, *irgen*, *tenqli* sözlərini və bir sıra başqa faktları da nəzərdən keçirək.

Yandi sözü, yuxarıda qeyd etdiyimiz kimi, L.Qumilyov tərəfindən “qalib” mənasını bildirən bir ləqəb kimi izah edilmişdir. Əslində isə bu söz mənşə etibarilə e.ə.III minillilikdə şumer dilindəki *ensi* sözüdür. *Ensi* – kahin-hökmdar deməkdir. Məsələn, e. ə. XXIII əsrə Laqaş hakimi Urunimkina özünü əvvəlcə *ensi* (kahin-hökmdar), sonra *lu-qal* (hökmdar) adlandırmışdır [Kazimov: 2003, s.61]. Bu söz isə mənşə etibarilə *En* (göy allahının adı) sözü ilə bağlıdır. Şumerlər bu sözü bizim mağlardan almışlar. Mağların dini hakimi də *ensi* adlanırdı [Kazimov: 2003, s.62-63]. Söz bu mənanı daha əv-

vəllər yalnız *en* şəklində ifadə etmişdir. XXIII əsrədə İkiçayarasını işgal edən Kutı hökmdarı En-Ridavazir adında *En* kahin-hökmdar deməkdir [Kazimov: 2003, s.157]. Söz Manna türklərində *yanzi* şəklində qeydə alınmışdır. Mannanın Allabria vilayət hakimi *Yanzi-Burias* adını (e.ə.843) xatırlamaq kifayətdir. III Salmanasaranın salnaməsində deyilir: “Mən allabrialı Yanzi-Buriaşın möhkəmləndirilmiş Şurdıra şəhərini... ələ keçirdim” [Azərbaycan tarixi: 1998, s.197]; *z > d* keçidi ilə *yanzi* sözünü qədim türklərdə *yandi* kimi oxumuşlar. Bəlkə də bu səs *dz* səsidir – *Adzarbadakan* sözündə olduğu kimi. Deməli, söz Orta Asiyaya çox qədim dövrlərdə şumer–Azərbaycan tayfalarından ayrılib gedənlər vasitəsilə aparılmışdır.

Baq/baqa sözü. *İliqyulu Şe Moxe Şabolo-İl Külüq-şad Baqa İşbara* adının tərcüməsi: “Ölkənin şərəfli şadı, ilahi qüdrətli xan” [Qumilyov:1993, s. 57]. Və ya: Qara İşık xanın oğlu Şetunun hakimiyyəti ələ aması və *İl-külüq şad Baqa İşbara xan* titulunu qəbul etməsi [Qumilyov: 1993, s.127]. Müəllif bu ada aşağıdakı kimi izah vermişdir: *Dövlətin (elin) şərəfli şadı, ilahi (Baqa, bəlkə də böyük – maqa) İşbara (qüdrətli, amansız; Çin dilində Şabolo)* [Qumilyov: 1993, s.127].

Baq - Azərbaycan tayfalarının dilində çox işlənən allah adı olmuşdur. Madanın qərbindəki Musasir ərazi hakimlərindən *Baqmaştı*, *Baqbartı* adlarını yada salmaq olar. Sözün kökü – *ba* (allah, bəy, kahin, rəis və s.) qədim Azərbaycan tayfalarının ümumişlək sözlərindən olmuşdur. Azərbaycandakı *Bağastan* adlı mərkəzi vilayətə İskəndərin gəldiyi məlumdur. *b > m* keçidi ilə *mağ* sözü, *Manna*, *Mada* kimi əzəmətli toponimlər də bu kökdəndir və bunlar Orta Asiya Aşına tayfa hakiminin özünü *Baqa* adlandırmاسının təbiiliyini, onların Ön Asiya – Azərbaycan mənşeyini güzgü kimi əks etdirir [Kazimov: 2003, s.265].

Aşinalılar *irkən* sözü işlədirdilər. Qumilyov yazır: “A. N.Kononovun “irkən” (*ır – ər, kin* – çoxluq şəkilçisi) termini ətrafindakı araşdırmaları göstərir ki, “Erkin-irqin” (hərfi mənada kişilər yığnağı) müstəqil anlayışdır, başqa sözlə desək, xana, bəyə münasibətdə budun olmaq mümkündür, xalq isə bir etnos kimi “kün” adlanırdı” [Qumilyov: 1993, s.75]. Fikrimizcə, A. N. Kononov sözün mənasını düzgün açsa da, L.Qumilyov siyasi mənasını anlaya bilməmişdir. “Kişilər yığıncağı” qədim ali şuradır, ilkin ictimai təşkilatdır. Heç şübhəsiz, bu söz şumer dilindəki *uqken* – “xalq yığıncağı” sözünün varisidir [Дяконов: 1967, s.53-54]. O.Süleymenov da bu sözü misal gətirmişdir [Süleymenov: 1993, s.101]. *Uqu/uq* – nəsil, ailə, ana mənasındadır; *uq-ken* – “yığıncaq” deməkdir; *den-es/gen-es* – Şura, gənəşmək, yığıncaq mənasını verir [Rəcəbli: 2001, s.138]. Rəşidəddinin əsərində “*kənkeş (gənəş) bayləri*” ifadəsi də eyni mənada – hərbi demokratiya dövrünün arxaik siyasi qurumu mənasındadır. Tədqiqatçılar bizim “Dədə Qorqud”da da eyni təşkilatın “inqəbəyləri” adı ilə davam etməkdə olduğunu göstərmişlər [Kitabi-Dədə Qorqud: 1988, s.58, 263]. Bunlar göstərir ki, *irkən* sözünü aşinalılar Ön Asiyadan gətirmişlər.

Dini görüşlərə diqqət yetirək. Türküt xalqının dini görüşlərindən “Səma kultu – *Tenqri* Orxon kitabələrində də qeyd olunmuşdur” [Qumilyov: 1993, s.93]. “Ondan başlamaq lazımdır ki, tele tayfaları da türkülər kimi, əcdad-canavar haqqında əfsanəyə malik idilər: bu fikirdə idilər ki, onlar cavan oğlandan mayalanmış qurddan doğub

törəyiblər, uyğurlar isə canavara təslim olmuş qızın nəslinə mənsubluqlarını zənn edirdilər. (*Qız onunla əlaqəyə girən canavarı Səmanın təcəssümü hesab edirdi*) İki paralel əfsanədə kişi və qadın başlangıclarının nisbəti diametral əksdir və bu təsadüfi xarakter daşıya bilməzdi, çünki VIII əsrin dualist dünyagörüşündə cins simvolikası müəyyənedici prinsip idi. *Səma ata, Yer isə ana sayılırdı* və Səmanı türkülər kimi insan, yaxud uyğurlar kimi vəhşi heyvan saymaq heç də bir-birinin eyni deyildi. Zahiri oxşarlıqlarına baxmayaraq, əfsanələrin paralelliyinin özündə nəzərə çarpdırılan bir əkslik var. Cox ehtimal ki, bu, təsadüfi deyildi, çünki paleantropologiya türkülərin və uyğurların müxtəlifliyini təsdiq edir” [Qumilyov: 1993, s.215].

Bu misallarda aşinalıların Ön Asiya köçəriləri olduğunu sübut edən iki mühüm dəlil vardır. Birincisi *tenqri* sözü ilə bağlıdır. Bizim tarixçilər bu sözün uzağı e.ə. III əsrə qeydə alındığını göstərmışlər [Azərbaycan tarixi üzrə qaynaqlar: 1989, s.31]. E.ə.1700-cü ildə Nippur şəhərində tərtib edilmiş iki şumer elegiyasında bu söz “din-qir” şəklində dəfələrlə işlənmişdir. Bir nümunə: *98. dinqir-kur-ke, sud (= KA X SU)-de mu-ra [ah(?)be(7)] – Боги загробного мира будут [произносить (?)] молитвы за тебя* [Kramer: 1960, s. 18; Kazimov: 2003, s.446].

İkinci məsələ, yəni Səmanın ata, Yerin isə ana sayılması yenə şumerlərin ilkin dini görüşləri ilə bağlıdır. Şumer əfsanəsi belədir: İlk əvvəl bütün dünya suya qərq olmuşdu. Okean sularının dərinliyində bütün varlığın “böyük anası” sayılan ilahə Nammu yaşayırıdı. Nammunun bətnindən yarımkürə şəklində dağ qalxmışdı. Dağın başında “böyük ata” allah An, dənizdə – yastıvari lövhə üzərində ilahə Ki yaşayırımış. Onlar bir-birinə bitişik imiş... Bir gün Enlil (onların–An ilə Kinin oğlu) mis bıçaqla göy qübbəsinin qırğını kəsir, An zariya-zariya göyə qalxır ve Kidən aralanır, dönyanın əzəmətli qalaydan yarımkürə örtüyü havadan asılı qalır [bax: Хрестоматия по истории Древнего Востока: 1963, s.144]. Deməli, Tanrı anlayışı da, Səma və Yer allahı məsələsi də Orta Asiyaya Ön Asiyadan keçmişdir. Aşinalıların Göy allahını kişi, Yer allahını qadın kimi təsəvvür etmələri həm onların bilavasitə şumerlərin bir qolu olduğunu təsdiq edir, həm də əks əlaqəni - şumerlərin türk olduğunu əsaslandıran bir dəlil kimi çıxış edir.

Tayfanın adı məsələsi. “Aşina” sözünün mənası “canavar” deməkdir. Qonşular Aşina xanlarının adı ilə “qurd” sözünü sinonim kimi işlədirdilər: Syanbilərin hücum təlimatında deyilirdi: “bu tədbirləri görmək lazımdır: *köçərilərə* hücum etmək və *qurdları qovmaq*” [Qumilyov: 1993, s.32]. Qumilyov qeyd edir ki, türk dilində *canavara buri*, yaxud *kaskır*, monqol dilində isə *sono/çino* deyirdilər; “*a*” çin dilində hörmət prefiksidir. Başqa sözlə, “Aşina” - “nəcib canavar” deməkdir. Sözün çin təsirinə məruz qalmayan ərəb variantı “Şane” kimi yazıya alınmışdır [Qumilyov: 1993, s.31]. Eyni əfsanə (canavardan doğulma) tele tayfası haqqında da qalmışdır. “Aşina ordaları kimi, bu tayfalar da Xalxuya Sarı çayın sahillərindən gəlmışdilar Əgər belədirse, onda canavar-əcdada münasibətdəki totemistik ünsürün eyni qaynaqdan gəldiyini güman etmek tam təbii səslənir” [Qumilyov: 1993, s.97]. “Beləliklə, VII əsrə Altayda iki dini sistemin – Sibir xalqları ilə bağlı animizmin, habelə türk və monqoldilli köçərilərin böyük çölün cənub ucqarlarından getirdikləri totemistik çalarlı əc-

dad kultunun mövcudluğunu görürük... Çin mənbələrindəki **Buli** – “**Buri**” deməkdir. Yeri gəlmışkən, bu adın “**Şeni**” (**Şono**) formasındaki monqol variantı da mövcuddur” [Qumilyov: 1993, s. 97].

Nümunələrdən aydın olur ki, *Aşina* sözünün əsasında duran *Şina/Şono/Şeni/Şane* sözünü Qumilyov monqol sözü hesab etmişdir. Lakin biz monqol lüğətlərində bu sözün izlərinə rast gəlmədik. Şübə doğuran bir cəhət də budur ki, sözün əvvəllindəki **a** prefiksinin çin dilinə aid olduğu göstərilir. Monqol sözünə çin prefiksi nə üçün artırılır? Türkütlərin bu adı daşıdığı ilkin ərazilər – Xesi Şimali Çin ərazisidir və əhali monqollarla qarışdır. Bu ad, şübhəsiz, kənar addır. Monqol dilində *sine* – “yeni” deməkdir; *sine jil* – “yeni il”. Belə olduqda bu söz türk dillərində “yeni doğulmuş” mənasında *ənik* sözünə uyğun gəlir. Ərəb dilində *şane*, rus dilində *şenok* (it balası) şəklində işlənməsi göstərir ki, bu söz kök dildən – ulu dildən gələn bir sözdür. L.Budaqov *ənik* (gənc heyvan, it balası, şir balası), *ənikləmək* (küçükləmək) sözlərini işlətmüşdir [Будагов: 1869, I, s. 103]. V.V.Radlov *ənik* sözünün Osmanlı dilində yırtıcı heyvan balası (it, canavar) mənasında işləndiyini [Радлов: 1898, I, s.733] qeyd etmiş, *ənikmaq* felini “böyülmək” mənasında izah etmişdir [Радлов: 1898, I, s.233]. Sözün kökü *ene*, *ana* şəkillərində bütün türk dillərində yayılmışdır. E.Sevortyan ilkin formanı *ana* hesab etmiş, *ene* formasının nisbətən sonralar *ana* sözündən yarandığını qeyd etmişdir [Севортьян: 1974, s. 279]. *Enik* sözü müxtəlif türk dilləri və dialektlərində ayı balası, it balası, şir balası, goreşən balası, pələng balası mənalarındadır, *yeni* sözünü isə M.Kaşgari “doğmaq” mənasında izah etmişdir [Севортьян: 1974, s.282].

Bunlar göstərir ki, *şina* sözü *ana* sözündəndir; *ana* sözündən *eniyeni* (“doğmaq”) və *yenək/ənik* – “doğulmuş, körpə, balaca” sözləri yaranmışdır, tatar dilində “uşaq”, “körpə” mənası da qalmışdır [Севортьян: 1974, s.282]. Söz təbii olaraq həm insana, həm də heyvallara aid edilmişdir. Türkərə qurd və beləliklə qurd oğlu, qurd balası maraqlandırmışdır. “Çin tarixçiləri “türk xam” və “qurd” anlayışlarını sinonim sayır”dır” [Qumilyov: 1993, s.32]. “Aşına əslən “qurd” idi. Odur ki çox qədim əlaqənin mövcudluğu şübhə doğurmur” [Qumilyov: 1993, s.98].

Sözün *şina/şono* şəkli daha çox çin dilinə aid ola bilər. Qədim türkcədə sözün əvvəlində samitin düşdürü məqamda çin dilində ş samiti işlənmişdir: türkçə İstəmi xaqanın adı çin dilində *Şetemi* şəklində qeydə alınmışdır [Qumilyov: 1993, s.35]. *m>n* keçidi ilə bu sözlər şumerdəki *ama* (ana), *amar* (əmər, bala) sözləri ilə eyni köklədür [Kazimov: 2003, s.134]. *Aşina* sözü abidələrdə yoxdur. Aşina – knyazın adıdır və tobalıların (çinlilərin) yazısında qalmışdır. Heç şübhəsiz, knyazın adı öz dilində belə olmamışdır.

Qumilyovun düşüncəsi: “F. Ratselin Mərkəzi Asiyadakı od kultunun zərdüştiliklə əlaqəsi haqqında ehtimalı da həqiqətdən uzaqdır. Çünkü burada yalnız zahiri bənzərlilik var. İranda möbülən-möbüd müqəddəs oda yaxınlaşarkən sifətinə örtük taxirdi ki, nəfəsi ilə odu murdarlamasın, türkütlərdə isə od vasitəsilə bəd ruhları, yəni dünyadakı ən şər qüvvələri qorxudurdular. Məsələ burasındadır ki, İranda od dini sitayış obyekti, türküt tayfalarında isə magiya vasitəsi idi, yəni əslində onların arasında heç bir oxşarlıq müşahidə olunmurdu” [Qumilyov: 1993, s.103]. Atəşpərvəstlik Sasaniilər İranında rəsmi

dini dünyagörüş idi. Türkler sasanilerdən çox-çox əvvəl Ön Asiyadan ayrılib getmişlər. İndinin özündə də bizim xalqda oda sitayışlə yanaşı, odun vasitəsilə bəd ruhları qovma düşüncəsi də vardır. Magiya isə Azərbaycan mağları ilə bağlı yaranmış, mağların yaratdığı cadugərlik nümunəsidir. Odur ki F. Ratselin fikrini yanlış hesab etmək doğru deyildir və bunlar aşinalıların dini görüşlərinin mənşə etibarilə Ön Asiya ilə bağlı olduğunu göstərir.

Qumilyov köçəriləri, yəni sonra gələn bu türkləri “yerli”, yəni daha əvvəllər gələn türklərdən fərqləndirərkən bir mühüm cəhəti də qeyd etmişdir. Türkütlərlə yerli türklər geyimlərinə görə də fərqlənmişlər. Müəllif qəbirüstü abidələri – balbal-ların quruluşunu nəzərdən keçirərək yazır: “Burada mühüm etnoqrafik əlamət – baş geyimi həkk olumuşdur. Çöldə yaşayanlar *şışuclu*, altaylılar isə yastı girdə papaq qoyurlar.” [Qumilyov: 1993, s.307] Çöldə yaşayanlar – aşinalılar-köçərilərdir. Müəllif hətta dəqiq hesablamalar da aparmışdır: “...bizim öyrəndiyimiz 486 balbaldan 329-u *şışuclu*, 157-si *yastıbaşlıdır*” [Qumilyov: 1993, s. 307]. Bu çox maraqlı detal türkütlərin Orta Asiyaya köçmə tarixi ilə bağlı bəzi detalları izah etməyə imkan verir. E. ə. I minilliyyin əvvəlində (VIII əsr) Azərbaycan ərazilərinə ayaq qoyan köçəri sakların bir qismi *şışpapaq* saklar idi: “Mingəçevirdə aşkara çıxarılmış üzük-möhürlərin üzərindəki təsvirlər də sübut edir ki, torpaq qəbirlərdə dəfn edilmiş fəndlər sak-skiflərdir. Üzük-möhürlərdən birinin üzərində başında şış papaq və əynində səciyyəvi sak geyimi olan sak-tiqrahauda təsvir edilmişdir” [Azərbaycan tarixi: 1994, s.213-214]. *Tiqrahauda* sözünü qədim fars dilində *tiqra* – iti və *hauda* –dəbilqə, dəmir papaq sözləri ilə izah etmişlər. Əslində isə *tiqrah* sözü türkçə *dikrək* sözüdür: dik, şış [Kazimov: 2003, s.323]. Çox mürəkkəb vəziyyət yaranır: *Şışpapaq* türklər eramızın V-VI əsrlərində Orta Asiyadadır. E. ə. VIII əsrə isə onlar Qara dənizin şimal sahil-lərindən Ön Qafqaza enmişlər. Bu zaman onların qohumları olan Troya türkləri ellinlərə məğlub olaraq, şimalda Skandinaviya, qərbdə İtaliya ərazilərinə yayılmışdı. Demək, köçərilər Orta Asiyaya e.ə.VIII əsrənən çox-çox sonralar getmişlər. Və yenə deməli, Bumin kağanın ulu babaları olan *şışpapaq* saklar Ön Asiyada Homer dövrünün sakinləri idilər.

Bu cəhət skif vəhşi üslubunun mənbəyinin Ön Asiya olduğuna etiraz edənlərə də cavabdır.

Türklerin Altayda artıb-çoxalması barədə göz önündə olan faktlar doğrudur, lakin bütün yuxarıdakı faktlar türkün beşiyinin Altay hesab olunması barədə fikirlərin tam yanlış olduğunu sübut edir. Altayın türk əhalisi Ön Asiya miqrantları olmaqla yanaşı, *Altay* adının özü də Ön Asiyadan aparılmışdır. Türkler şərqə, şimala və qərbə hərəkət edərkən əksərən öz sevimli toponimlərini də özləri ilə aparmış və yaşatmışlar. E. ə. III minilliyyin əvvəllerindəki (XXVIII əsr) *Aratta* tayfa və dövlət adı bir qədər sonra Azərbaycanın özündə də *Alateye* şəklində xatırlanır [Azərbaycan tarixi: 1994, s.67]. Maraqlıdır ki, Amur çayının bir qolu Kür, digər qolu Urmu adlanır. Keçmiş Meğri rayonu ərazisindəki Nüvədi kəndi yaxın-liğində Sələnc çayı, Orta Asiyada Selenqa çayı vardır. *Kaşgar* sözünün əsasında kas (kaşşu) tayfa adı durur. Mannanın Allabria vilayətində dağ adı kimi xatırlanan *Kaşyar* sözü *y>g* keçidi ilə Kaşgar dağ adının etimon forması sayılır [Yusifov: 1993, s. 343]. Bu dağ da kasların adı ilə bağlıdır. Kaslar isə Ön Asiyada on min ildən çox tarixi olan tayfalardandır. Orta Asiya

Kaşgarının büyük adamı Mahmud Kaşgari Kaşgarın Azix kəndində doğulmuşdur. Azix mağarası – bəşerin 10 büyük inkişaf mərhələsini əks etdirən mağara burda, kənd ordadır. Deməli, Kaşgarın əhalisi geniş mənada bizim Azixdan çıxmışdır [bax: Kazimov: 2003, s.189-190]. Saysız Ön Asiya – Mərkəzi Asiya eyniköklü etnonimlərini də bura əlavə etmək olar və bunların hamısında ilkinlik, qədimlik Azərbaycana məxsusdur.

Beləliklə, “qərb ölkəsinin qərbindən” gəlməsi, “türk” adını Ön Asiyadan götürməsi, daşıdıqları adlar və titullar, dini görüşləri, geyimləri də göstərir ki, Orta və Mərkəzi Asiya da eramızın birinci minilliyinin ortalarında böyük əqanlıq yaratmış və nəhəng abidələr qoyub getmiş türklər daha qədim Azərbaycan türklerinin övladlarıdır.

ƏDƏBİYYAT

1. Kazimov. Q.S. Azərbaycan dilinin tarixi (Ən qədim dövrlərdən XIII əsrə qədər). Bakı, “Təhsil” nəşriyyatı, 2003.
2. Rəcəbli Ə. Qədim türkcə-azərbaycanca lüğət. Bakı, Azərbaycan Milli Ensiklopediyası Nəşriyyatı, 2001.
3. Qumilyov L. Qədim türklər. Bakı, Gənclik, 1993.
4. Бичурин Н. Я. Собрание сведений о народах, обитавших в Средней Азии в древние времена. М.-Л., 1950, т. I.
5. Nüvədili T. V. Əcdad. Sietl, BA., ABŞ, 1997.
6. Azərbaycan tarixi. Bakı, Elm, 1998, I c.
7. Дяконов И. М. История древней передней Азии. М., 1967.
8. Süleymenov O. Az-Ya. Bakı, 1993.
9. Kitabi-Dədə Qorqud. Bakı, Yaziçı, 1988.
10. Azərbaycan tarixi üzrə qaynaqlar. Bakı, BDU Nəşriyyatı, 1989.
11. Крамер Н. Две шумерские элегии. М., изд.-во Вост. лит., 1960.
12. Хрестоматия по истории Древнего Востока. М., 1963.
13. Л. Будагов. Сравнительный словарь турецко-татарских наречий, СПб., 1869, т.1.
14. Радлов В. В. Опыт словаря тюркских наречий. СПб., 1898, т. I, 1.
15. Севорян Э. В. Этимологический словарь тюркских языков. М., Наука, 1974.
16. Azərbaycan tarixi. Ali məktəblər üçün dərslik, Bakı, Azərnəşr, 1994.
17. Yusifov Y. B. Qədim Şərq tarixi. Bakı, BDU Nəşriyyatı, 1993.
18. İlhami Cəfərsoy. Sibirdə Təbriz şəhəri, Bakı, 2005.

Gazanfar KAZIMOV

ASHINA AND AZERBAIJAN

SUMMARY

In this article, the attempts his object to establish the origin and ancestral home of the "500 Ashina families", that came to Altai and founded Great Turkic khanate in the VI-VIII centuries. For this purpose he uses the facts contained in Lev Gumilyev's book "Ancient Turks", in comparison with the historic-linguistic materials on the Front Asia and ancient Azerbaijan.

The legend of Ashina speaks about them as the newcomers " from west of western country". The "Western country" is the western turkic khanate up to the Caspian Sea, and west of this "West" is, naturally, Azerbaijan.

Turkic governors beared a title "Mugan", and Mugan was the territory of Midian priests, northern and southern Azerbaijan.

Turkuts received the name "Turk" not at all in Altai. It is known that the tribe "turukki" lived in Azerbaijan as far back as the III century B.S.

The Turkuts put on a cap with sharp edges. One part of Azerbaijan saks was named as "Saks-klobuks" (VIII century B.S.).

The small number among the aborigenals of this territory, and their naming as resettlers and refugees also show that the Ashinas were newcomers to Altai.

The known toponyms and hydronyms - Altai, Kashgar, Kur, Urmiya, Azikh and others traces back to the Front Asia, to Azerbaijan. In this connection the Turkic historisms such as "yandi", "baga", "irgen", "tengri" and others were analysed as well. The words denoting titles and linked with the name of Allah that used in the I millennium of AD in the Middle Asia were known from the III millennium of B.S. in the Front Asia.

Газанфар КЯЗИМОВ
АШИНА И АЗЕРБАЙДЖАН

РЕЗЮМЕ

Исследование преследует цель установления происхождения и прародины «500 ашинских семей», пришедших на Алтай и основавших в VI-VIII веках Великий тюркский каганат. Для этого использованы факты, содержащиеся в книге Льва Гумилева «Древние тюроки», в сравнении с историко-лингвистическими данными материалов по Передней Азии и древнему Азербайджану.

Легенда ашинцев говорит о них как пришельцах «с запада западной страны». «Западная страна» - это западнотюркский каганат до Каспия, а запад этого «Запада», естественно, Азербайджан. Тюркотатские правители носили титул «Мугань», Муганы – территория мидийских магов, северного и южного Азербайджана.

Название «тюрк» тюркоты получили вовсе не на Алтае: еще в III тысячелетии до н.э. в Азербайджане жило известное племя «турукки».

Тюркоты надевали на голову островерхие шапки. Часть азербайджанских саков называлась ортокорибанти - «саки-кльбуки» (VIII в.до н.э.).

О том, что ашинцы были пришельцами на Алтае, красноречиво свидетельствует как малочисленность их среди аборигенов этого края, так и именование их «переселенцами», «беженцами».

Известные топонимы и гидронимы – *Алтай, Каишгар, Кура, Урмия, Азыч* и др. восходят к Передней Азии, к Азербайджану.

В этой связи анализированы также тюркские историзмы типа *yandi, baqa, irgen, tengri* и др. Эти слова употреблявшиеся в Средней Азии в первом тысячелетии нашей эры в качестве общественно-политических и религиозных терминов, в Передней Азии были известны уже в третьем тысячелетии до н.э.